

# « ZUM ZNÜNI »

Unser Motto lautet: «es het, solangs het».

Gipfeli	1.50	Brötchen	1.50
Butter, Vollkorn, Laugen		Weggli, Mütschli	
Schokoladen-Gipfel	2.50	Schinkengipfeli	2.50
Laugen-Sandwich	4.50	Weggli-Sandwich	4.50
Schinken / Salami / Frischkäse		Schinken / Salami / Käse	
Transfair-Sandwich	5.50	Rustico-Sandwich	5.50
Schinken / Salami / Frischkäse		Schinken / Salami / Käse	

## CAFÉ & MILCHGETRÄNKE

Espresso, Café	3.90	Milchkaffee, Cappuccino	4.50
Café	3.90	Doppelter Espresso	5.00
Latte Macchiato	5.00	Espresso Macchiato	4.20
		Tee	3.90
		Früchte / Schwarz / Minze / Verveine / Hagenbutte / Grün	
Schokolade / Ovomaltine	4.20	Milch (kalt / warm)	3dl 4.00

Auf Wunsch werden die Getränke mit laktosefreier Milch zubereitet. Alternativ zu Zucker gibt es Agavendicksaft (vegan) oder Honig zum Süssen.



# HERZLICH WILLKOMMEN

## SCHÖN SIND SIE UNSER GAST!



Stellen Sie Ihr eigenes Salat-, Fleisch-, Vegi- oder glutenfreies Mittagsmenü vom warmen oder kalten Buffet zusammen. Ihr erwünschtes Getränk servieren wir Ihnen direkt an den Platz. Bei unseren Bezahlstationen dürfen Sie Ihre Konsumation begleichen.

Wir wünschen guten Appetit!

# TRINKWASSER

---

Für unser erfrischendes Thuner Trinkwasser benötigen wir keine langen Transportwege und Kunststoffverpackungen – der Umwelt zuliebe!

Tafel Wasser	3dl	2.50
laut/still	5dl	3.50

---

Auch aromatisiert im Angebot

Süßes	3dl	2.50
Tafel Wasser	5dl	3.50

---

Mit Sirup angereichert

# SÜSSGETRÄNKE IM OFFENAUSSCHANK

---

Cola / Cola Zero	3dl	4.00
	5dl	5.40

---

Rivella rot	3dl	4.00
	5dl	5.40

---

Apfel Schorle	3dl	4.00
	5dl	5.40

---

Citro	3dl	4.00
	5dl	5.40

---

Eistee	3dl	4.00
hausgemacht	5dl	5.40

---

Orangensaft	2dl	4.50
	Liter	12.00

---

## « ZUM ZMITTAG »



Reichhaltiges Mittagsbuffet von 11:30 – 13:30 Uhr

Märtpfanz Teller gross 14.00

Warme Speifen frei wählbar

Märtpfanz Teller mittel 12.00

Warme Speifen frei wählbar

Tagesmenü 14.00

Mit Fleisch/Fisch oder vegetarisch

Suppentopf grosse Portion 6.50

inkl. Brot Auswahl, für eine Mahlzeit

Salatbuffet Schale klein 6.50

Gesunde Rohkost frei wählbar

Salatbuffet Teller mittel 10.50

Gesunde Rohkost frei wählbar

Beilage 2.50

Tagessalat portioniert oder Suppe zum Menü oder Märtpfanz

## « ZUM ZVIERI »

Unser Motto lautet: «es het, solangs het».

Schokoladen-Kuchen 4.50

Mini-Carac 1.50

Das kleine «Zückerli» für Zwischendurch

Cremeschnitte (jeden Mittwoch) 4.50

Die leckeren hausgemachten Schnitten

Punschkugel 4.80

Brownie 4.00

Einfach unwiderstehlich!

Tagesdessert 4.50

Cheesecake 4.50

Fragen Sie nach unserem Angebot

# GLACENHEIT BY TRANSFAIR



---

Glacenment produziert frisch und nur mit rein natürlichen Produkten. Es werden keine Farb- und chemische Zusatzstoffe verwendet. Rohstoffe wie Milch, Rahm, Joghurt und die Früchte stammen wenn möglich aus der Region. Glacenment verfügt über einen reichen Fruchtanteil von über 25%, respektive 50% in Frucht- und Joghurtglace.

Becher (je nach Saison) 3.50

---

Schokolade, Vanille, Erdbeeren,  
Karamell, Stracciatella und viele mehr.

Mit Alkohol 4.00

Frappé 7.00

---

Schokolade, Vanille Erdbeeren,  
Karamell, Stracciatella und viele mehr.

---

# RUGENBRÄU BIER

---

Rugenbräu – die klassische Brauerei in Matten bei Interlaken mit traditioneller Braukunst

Spezial hell

33cl

4.50

Die Alternative

33cl

4.50

---

Das klassisch Herbe in der Flasche

---

Die feine Alternative ohne Alkohol

# COURAGE BIER

---

Courage Bier wird in den Räumlichkeiten einer ehemaligen Metzgerei in Steffisburg hergestellt. Gebraut wird auf einer kleinen Anlage, einem 150-Liter Brauprofi von Wengert. Pro Woche werden zwei bis drei Sude mit einem Ausstoss von 120 Litern gekocht, im Gärraum vergoren und anschliessend von Hand in Bügelflaschen abgefüllt und etikettiert.

Amber

33cl

5.20

---

Amberfarbenes Bier mit malzigen Noten  
und zurückhaltender Bitterkeit

# WEINANGEBOT IM OFFENAUSCHANK

---

Fragen Sie nach unserem Tagesangebot oder verlangen Sie nach unserer Weinkarte

Weisswein

1 dl

---

CHF 6.50-7.50

Rotwein

1 dl

---

CHF 6.50-7.50

# STIFTUNG TRANSFAIR

---

Seit 25 Jahren bietet die Stiftung TRANSfair Personen, die vorwiegend aus psychischen Gründen besonders herausgefordert sind, einen begleiteten Arbeitsplatz und damit eine geordnete Tagesstruktur und gesellschaftliche Anteilnahme.

Gemeinsam schafft das TRANSfair-Team bleibende kulinarische Momente für Kundinnen und Kunden, ist Partner für die Wirtschaft – von Produktion bis Logistik – und deckt eine grosse Bandbreite professioneller Dienstleistungen ab. Die zu betreuenden Mitarbeitenden werden wo immer möglich in der Umsetzung integriert.

Das TRANSfair-Team will Grosses bewegen und für seine Kunden, für private oder öffentliche Betriebe wertvolle Arbeit leisten. Wer mit der erfolgreichen Sozialunternehmung TRANSfair zusammenarbeitet, erhält zuverlässig qualitative Produkte und Dienstleistungen zu fairen Preisen und trägt zur Integration benachteiligter Menschen bei.

Mit Ihrem Besuch unterstützen Sie TRANSfair dabei, Menschen mit Beeinträchtigungen einen angepassten Arbeitsplatz zu ermöglichen.

[www.trans-fair.ch](http://www.trans-fair.ch)

# GUT ZU WISSEN

---

Unser Fleisch und Fleischprodukte stammen aus der Schweiz und werden aus Schweizerfleisch hergestellt. Ausnahmen werden direkt beim Produkt deklariert. Für die optimale Speisezubereitung verwenden wir möglichst Produkte von regionalen Produzenten. Kreativität und Nachhaltigkeit sind uns dabei sehr wichtig.

Produkte welche als «frei von Gluten» oder «frei von Laktose» deklariert sind und von der Belegschaft der Stiftung TRANSfair produziert bzw. weiterverarbeitet werden, können Spuren von Gluten oder Laktose enthalten. Dies gilt auch für Produkte, welche auf dem Buffet ausgezeichnet sind.

Wein und Bier werden nicht an Jugendliche unter 16 Jahren abgegeben. Für Spirituosen und alkoholische Mischgetränke gilt die Altersgrenze von 18 Jahren. Alle Preise sind in Schweizer Franken (CHF) inklusive 7.7% MwSt. angegeben.

# FESTE FEIERN

---

Das Restaurant fairpflegig eignet sich optimal für Ihre Feier als Eventlocation. Für mehr Informationen besuchen Sie unsere Website ([www.fairpflegig.ch](http://www.fairpflegig.ch)) oder fragen Sie unser Team, wir beraten Sie gerne!

# RESTAURANTS BY TRANSFAIR

---

Entdecken Sie unsere zwei weiteren Restaurants:

Restaurant Zündkapselwerk  
[www.zuendkapselwerk.ch](http://www.zuendkapselwerk.ch)

Restaurant The Move  
[www.the-move.ch](http://www.the-move.ch)